



Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal għall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyaság / Příručka - Energetická účinnost / Příručka - Energetická účinnost / Manual - Eficientă Energetică / Ręczny - Efektywność energetyczna / Priručnik - Energetska efikasnost / Navodilo - Energetska učinkovitost / Εγχειρίδιο - Ενεργειακή Αποδοτικότητα / Manuel - Enerji Verimliliği / Наръчник - Энергийна ефективност / Упутство - Энергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

PF		LT	MT	HU	CZ	SK	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA					
S	FRANKE	PF	Gaminio mikrokorleto informacija pagal 65/2014	Skeda tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o kartě výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informazioni de re po lista produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o podacima lista železa u skladu s 65/2014	Πληροφορίες στο πλακέτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информация о производе, према 65/2014	Bélag Tájékoztató ról a termék adatairól				
M	110.0350.685	S	Modelo identifikacija	Identifikator tal-model	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Fedakirki adı	Име на доставчик	Назив добављача	Aimn an tsoláthraí		
AEChood	82,9	M	Modelo identifikacija	Identifikator tal-model	A szállító neve	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προμηθευτή	Fedakirki adı	Име на доставчик	Назив добављача	Aimn an tsoláthraí		
EEC	C	AEChood	Metinis energijos suvartojimas	Identiškai anirwail energija	Eves aramfogyaszás	Éves energiaterhelés	Rövid energiaterhelés	Consum energetic anual	Foczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energija	Letna poraba energije	Ετήσια καταναλωση ενέργειας	Υπολογισμός ηλεκτρικής ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годична консумация на енергия	Годинашња потрошња електричне енергије	Flúinnimh in aghaidh na Bílana		
FDEhood	18,3	EEC	Energijos efektyvumo klasė	II-klasės tal-enerģija	Energiatahatékonyaság besorolás	II-klasės tal-enerģija	II-klasės tal-enerģija	Klasa de eficiență energetică	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Flúinnimh in aghaidh na Bílana		
FDEC	C	FDEhood	Skyšio dinaminis efektyvumo klasė	I-eficiencia tal-fluiddinamika	Aramlásdinamikai hatékonyaság besorolás	I-eficiencia tal-fluiddinamika	I-eficiencia tal-fluiddinamika	Clasa de eficiență hidrodinamică	Wydajność hydrodynamiczna	Wydajność hydrodynamiczna	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Κλάση υδρυναμικής απόδοσης	Κλάση υδρυναμικής απόδοσης	Sivi Dinamik Etiketlik	Ефикасност на динамике флуида	Ефикасност динамике флуида	Enerji Verimlilik Sınıfı		
LE	114	FDEC	Skyšio dinamini efektyvumo klasė	II-klasės tal-enerģija tal-fluiddinamika	Aramlásdinamikai hatékonyaság besorolás	I-eficiencia tal-fluiddinamika	I-eficiencia tal-fluiddinamika	Clasa de eficiență hidrodinamică	Wydajność hydrodynamiczna	Wydajność hydrodynamiczna	Razred fluidodinamičke učinkovitosti	Κλάση υδρυναμικής απόδοσης	Κλάση υδρυναμικής απόδοσης	Enerji Verimlilik Sınıfı	Ефикасност на динамике флуида	Ефикасност динамике флуида	Enerji Verimlilik Sınıfı		
LEC	A	LE	Apšvietimo efektyvumas	I-eficiencia tal-tidwli	Világítási hatékonyaság	Svetelná účinnost	Svetelná účinnost	Clasa de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Wydajność świetlna	Učinkovitost rasviete	Βιαινική απόδοση	Βιαινική απόδοση	Avdamlatna Verimlilik	Ефективност на осветяване	Ефикасност осветявања	Efektualność Światła		
GFE	90,3	LEC	Apšvietimo efektyvumas	II-klasės tal-Eficiencia tal-Tidwli	Világítási hatékonyaság besorolás	Tűdőszűrési hatékonyaság besorolás	Tűdőszűrési hatékonyaság besorolás	Clasa de eficiență filtrare aerului	Wydajność filtracji powietrza	Wydajność filtracji powietrza	Razred učinkovitosti rasviete	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Avdamlatna Verimlilik	Клас на ефективност на осветяване	Класа ефикасности осветявања	Efektualność Światła		
GFEC	B	GFE	Riebaų filtravimo efektyvumas	I-eficiencia tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Clasa de eficiență pentru filtrarea aerului	Wydajność filtracji powietrza	Wydajność filtracji powietrza	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάση απόδοσης φίλτρησης	Κλάση απόδοσης φίλτρησης	Yag Filtrasi Verimlilik	Ефективност на филтриране на мазиини	Ефикасност филтрирања масти	Efektualność Światła		
Qmin	137	GFEC	Riebaų filtravimo efektyvumo klasė	II-klasės tal-Eficiencia tal-Filtrazjoni tal-Grassijiet	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Zsűrítési hatékonyaság besorolás	Clasa de eficiență pentru filtrarea aerului	Wydajność filtracji powietrza	Wydajność filtracji powietrza	Razred učinkovitosti filtriranja protiv masnoće	Κλάση απόδοσης φίλτρησης	Κλάση απόδοσης φίλτρησης	Yag Filtrasi Verimlilik Sınıfı	Клас на ефективност на филтриране на мазиини	Класа ефикасности филтрирања масти	Enerji Verimlilik Sınıfı		
Qmax	417	Qmin	Dro srautas minimaliu greičiu	II-Flus tal-Arja Minimu waqt uztu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Légáramlás minimális fordulatszám	Légáramlás minimális fordulatszám	Flux de aer la viteza minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Зречи проток на минималној брзини	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Protok zraka na minimalnoj brzini	Aerhneahadh Iosta le prishadú	
Qboost	656	Qmax	Dro srautas maksimaliu greičiu	II-Flus tal-Arja Massimo waqt uztu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Légáramlás maximális fordulatszám	Légáramlás maximális fordulatszám	Flux de aer la viteza maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Зречи проток на максималној брзини	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Aerhneahadh Uasta le prishadú	
SPEmin	37	Qboost	Dro srautas esant didėjantiems greičiu	II-Flus tal-Arja fil-modalita intensiva pui ta qawwa wqat uztu normali	Légáramlás intenzív fordulatszám	Légáramlás intenzív fordulatszám	Légáramlás intenzív fordulatszám	Flux de aer la viteza intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Зречи проток на интензивној брзини	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Aerhneahadh ag an diancúor / an sócúor treallta	
SPEmax	62	SPEmin	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiu	I-Emissionait Akustici. pezeati chall-frekwenzia A fil-velocita minima	Levegőben mért A hangnyomászint minimális fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint minimális fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint minimális fordulatszám	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza minimă	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja dźwięku przy prędkości minimalnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na minimalnoj brzini	A-pretregena zvučava moćnost pri izvježrjanju e u atmosferati pri najmanjšoj brzini
SPEboost	71	SPEmax	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjantiems greičiu	I-Emissionait Akustici. pezeati chall-frekwenzia A fil-velocita massima	Levegőben mért A hangnyomászint maximális fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint maximális fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint maximális fordulatszám	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza maximă	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisja dźwięku przy prędkości maksymalnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na najveći brzini	A-pretregena zvučava moćnost pri izvježrjanju e u atmosferati pri najvećoj brzini
PO	0,48	SPEboost	Garsinio slėgio lygis ore esant didėjantiems greičiu	I-Emissionait Akustici. pezeati chall-frekwenzia A fil-velocita intensiva	Levegőben mért A hangnyomászint intenzív fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint intenzív fordulatszám	Levegőben mért A hangnyomászint intenzív fordulatszám	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteza intensivă	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja dźwięku przy prędkości intensywnej	Emisja zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini	A-pretregena zvučava moćnost pri izvježrjanju e u atmosferati pri pojačanoj brzini rada
Ps	N/A	PO	Energijos suvartojimas prietaisu esant šuantiu režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Miti	Aramfogyaszás off (ki) üzemmodban	Aramfogyaszás off (ki) üzemmodban	Aramfogyaszás off (ki) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Potrošnja električne energije u načinu "off" zrakov	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
f	1,3	Ps	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
EEIhood	79,2	f	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
Qbep	397,0	EEIhood	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
Wl	5,6	Qbep	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
Wbep	157,0	Wl	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
Emiddle	641	Wbep	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
Lwa	62	Emiddle	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini
		Lwa	Energijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	II-konsum tal-enerģija fil-modalita Stennija	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Aramfogyaszás standby (készenléti) üzemmodban	Consum de curent in energie u modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Potrošnja električne energije u načinu "standby"	Emisija zvučne snage A zračuna u zraku na intenzivnoj brzini